

G.N. (E.) 1123 of 2022

ELECTORAL PROCEDURE (RURAL REPRESENTATIVE ELECTION) REGULATION
(Cap. 541L)
(Sections 27 and 28)

2023 RURAL ORDINARY ELECTION
ELECTION OF RESIDENT REPRESENTATIVE

**NOTICE OF DESIGNATION OF POLLING STATIONS, COUNTING STATIONS,
BALLOT PAPER SORTING STATION AND APPOINTMENT OF POLLING HOURS**

DATE OF ELECTION: 8 JANUARY 2023 (SUNDAY)

Notice is hereby given that the following places are designated as polling stations, alternative polling stations, counting stations and reserve counting stations for conducting a poll and counting of the votes cast on 8 January 2023 for the Villages specified below in the election of resident representatives of the 2023 Rural Ordinary Election. Notice is also hereby given that the hours during which the electors concerned can cast their votes, if a poll is to be held, are from 12:00 noon to 7:00 p.m. at the following polling stations and alternative polling stations:

Name of Rural Committee	Name of Village	Code, Name and Address of Polling Station and Counting Station	Code, Name and Address of Alternative Polling Station	Code, Name and Address of Reserve Counting Station
Lamma Island (North) Rural Committee	Sha Po	*IS-LIN001 Northern Lamma School No.1 Yung Shue Ling, Lamma Island	*IS-APS01 Hans Andersen Club Lamma Island Centre No.19 Tai Wan San Tsuen, Lamma Island	IS-APS01 Hans Andersen Club Lamma Island Centre No.19 Tai Wan San Tsuen, Lamma Island
	Tai Wan San Tsuen	*IS-LIN001 Northern Lamma School No.1 Yung Shue Ling, Lamma Island	*IS-APS01 Hans Andersen Club Lamma Island Centre No.19 Tai Wan San Tsuen, Lamma Island	IS-APS01 Hans Andersen Club Lamma Island Centre No.19 Tai Wan San Tsuen, Lamma Island
South Lantau Rural Committee	Ham Tin	*IS-SL001 Bui O Public School No. 2 Lo Uk Village, Pui O, Lantau Island, N.T.	*IS-APS11 South Lantau Community Centre DD 316 Chi Ma Wan Road, Pui O, Lantau Island	IS-APS11 South Lantau Community Centre DD 316 Chi Ma Wan Road, Pui O, Lantau Island

	Pui O Lo Uk Tsuen	*IS-SL001 Bui O Public School No. 2 Lo Uk Village, Pui O, Lantau Island, N.T.	*IS-APS11 South Lantau Community Centre DD 316 Chi Ma Wan Road, Pui O, Lantau Island	IS-APS11 South Lantau Community Centre DD 316 Chi Ma Wan Road, Pui O, Lantau Island
	Pui O Lo Wai	*IS-SL001 Bui O Public School No. 2 Lo Uk Village, Pui O, Lantau Island, N.T.	*IS-APS11 South Lantau Community Centre DD 316 Chi Ma Wan Road, Pui O, Lantau Island	IS-APS11 South Lantau Community Centre DD 316 Chi Ma Wan Road, Pui O, Lantau Island
	Shui Hau	*IS-SL003 Shui Hau Village Office No. 16A Shui Hau Village, Lantau Island, N.T.	*IS-APS11 South Lantau Community Centre DD 316 Chi Ma Wan Road, Pui O, Lantau Island	IS-APS11 South Lantau Community Centre DD 316 Chi Ma Wan Road, Pui O, Lantau Island
Tung Chung Rural Committee	Mok Ka	*IS-TC002 Caritas Charles Vath College No. 4 Chung Yat Street, Tung Chung, Lantau Island, N.T.	*IS-APS12 HKFEW Wong Cho Bau School Yat Tung (1) Estate, Tung Chung, Lantau Island, N.T.	IS-APS12 HKFEW Wong Cho Bau School Yat Tung (1) Estate, Tung Chung, Lantau Island, N.T.
Tai O Rural Committee	Kat Hing Back Street	*IS-TO005 Tai O Community Hall No. 101 Shek Tsai Po Street, Tai O Lantau Island, N.T.	*IS-APS13 Buddhist Fat Ho Memorial College No. 99 Tai O Road, Tai O, Lantau Island, N.T.	IS-APS13 Buddhist Fat Ho Memorial College No. 99 Tai O Road, Tai O, Lantau Island, N.T.
	Shek Tsai Po (West)	*IS-TO005 Tai O Community Hall No. 101 Shek Tsai Po Street, Tai O Lantau Island, N.T.	*IS-APS13 Buddhist Fat Ho Memorial College No. 99 Tai O Road, Tai O, Lantau Island, N.T.	IS-APS13 Buddhist Fat Ho Memorial College No. 99 Tai O Road, Tai O, Lantau Island, N.T.
Fanling District Rural Committee	Fan Leng Lau	*N-FD006 Fanling Public School 651 Fanling Village, Fanling, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Hok Tau Wai	*N-FD006 Fanling Public School 651 Fanling Village, Fanling, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Kan Tau Tsuen	*N-FD001 Mission to New Arrivals Ltd. Life Building Centre 75 Kan Tau Tsuen,	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo

		Fanling, N.T.	Hui, Fanling, N.T.	Hui, Fanling, N.T.
	Leng Tsai	*N-FD007 Queens Hill Community Hall Queens Hill Estate, Fanling, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Leng Tsui	*N-FD001 Mission to New Arrivals Ltd. Life Building Centre 75 Kan Tau Tsuen, Fanling, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Lung Yeuk Tau	*N-FD003 Lung Shan School Lung Yeuk Tau, Fanling, NT	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Ma Niu Shui San Tsuen	*N-FD007 Queens Hill Community Hall Queens Hill Estate, Fanling, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Ma Wat Tsuen	*N-FD004 Pui Ling School Of The Precious Blood 13 On Lok Mun Street, On Lok Tsuen, Fanling, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Siu Hang San Tsuen	*N-FD006 Fanling Public School 651 Fanling Village, Fanling, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Tong Hang (Lower)	*N-FD004 Pui Ling School Of The Precious Blood 13 On Lok Mun Street, On Lok Tsuen, Fanling, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Tong Hang (Upper)	*N-FD004 Pui Ling School Of The Precious Blood 13 On Lok Mun Street, On Lok Tsuen, Fanling,	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.

		N.T.		
	Tsz Tong Tsuen	*N-FD003 Lung Shan School Lung Yeuk Tau, Fanling, NT	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
Sheung Shui District Rural Committee	Kai Leng	*N-SSD006 Tsang Mui Millennium School No. 1 Ching Shing Road, Sheung Shui, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Kwu Tung (South)	*N-SSD002 Ex-Ku Tung Public Oi Wah School Kwu Tung, Ho Sheung Heung Road, Sheung Shui, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Ping Kong	*N-SSD006 Tsang Mui Millennium School No. 1 Ching Shing Road, Sheung Shui, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Tai Tau Leng	*N-SSD003 Ex-Bok Man School Tsung Pak Long, Sheung Shui, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
	Tsiu Keng	*N-SSD004 Tsiu Keng Village Office No. 13 Tsiu Keng Lo Wai, Sheung Shui, N.T.	*N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.	N-APS01 Luen Wo Hui Community Hall G/F, 9 Wo Mun Street, Luen Wo Hui, Fanling, N.T.
Sha Tau Kok District Rural Committee	Au Ha	*N-STKD001 International College Hong Kong (NT) No. 60 Sha Tau Kok Road, Shek Chung Au, Sha Tau Kok, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Lin Ma Hang	*N-STKD005 Lin Ma Hang Village Office Lin Ma Hang Village, Sha Tau Kok, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Ma Tseuk Leng Ha	*N-STKD001 International	*N-APS02 Cheung Wah	N-APS02 Cheung Wah

		College Hong Kong (NT) No. 60 Sha Tau Kok Road, Shek Chung Au, Sha Tau Kok, N.T.	Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	San Tsuen	*N-STKD001 International College Hong Kong (NT) No. 60 Sha Tau Kok Road, Shek Chung Au, Sha Tau Kok, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Sha Tau Kok Market (West Lower)	*N-STKD003 Sha Tau Kok Central Primary School Sha Tau Kok Hui, Sha Tau Kok, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Wang Shan Keuk	*N-STKD001 International College Hong Kong (NT) No. 60 Sha Tau Kok Road, Shek Chung Au, Sha Tau Kok, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Wu Kau Tang	*N-STKD002 LEE's Ancestral Hall Wu Kau Tang Village, Wu Kau Tang, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
Ta Kwu Ling District Rural Committee	Chuk Yuen	*N-TKLD002 Ta Ku Ling Ling Ying Public School Chow Tin Tsuen, Ta Kwu Ling, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Ha Shan Kai Wat	*N-TKLD002 Ta Ku Ling Ling Ying Public School Chow Tin Tsuen, Ta Kwu Ling, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Lo Wu	*N-TKLD002 Ta Ku Ling Ling Ying Public School Chow Tin Tsuen, Ta Kwu Ling, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Muk Wu	*N-TKLD002 Ta Ku Ling Ling Ying Public School Chow Tin Tsuen, Ta Kwu Ling, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling

	Tong Fong	*N-TKLD002 Ta Ku Ling Ling Ying Public School Chow Tin Tsuen, Ta Kwu Ling, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
	Tsung Yuen Ha	*N-TKLD002 Ta Ku Ling Ling Ying Public School Chow Tin Tsuen, Ta Kwu Ling, N.T.	*N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling	N-APS02 Cheung Wah Community Hall Cheung Wah Estate, Fanling
Hang Hau Rural Committee	Po Toi O	*SK-HH001 S.T.F.A. Leung Kit Wah Primary School No. 2 Mau Tai Road, Tseung Kwan O, New Territories	*SK-APS03 Tsui Lam Community Hall Tsui Lam Estate, Tseung Kwan O, New Territories	SK-APS03 Tsui Lam Community Hall Tsui Lam Estate, Tseung Kwan O, New Territories
Sai Kung Rural Committee	Kau Sai San Tsuen	*SK-SK001 Sai Kung Central Lee Siu Yam Memorial School No. 18, Wai Man Road, Sai Kung, N.T.	*SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung	SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung
	Man Yee Wan New Village	*SK-SK002 The Sai Kung Jockey Club Town Hall No. 8, Chan Man Street, Sai Kung, N.T.	*SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung	SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung
	Nam Wai	*SK-SK003 Cheng Chek Chee Secondary School of Sai Kung and Hang Hau District, N.T. No. 8, Chuk Kok Road, Sai Kung, N.T.	*SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung	SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung
	Pak Sha Wan	*SK-SK001 Sai Kung Central Lee Siu Yam Memorial School No. 18, Wai Man Road, Sai Kung, N.T.	*SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung	SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung
	Sha Kok Mei	*SK-SK001 Sai Kung Central Lee Siu Yam	*SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic	SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic

		Memorial School No. 18, Wai Man Road, Sai Kung, N.T.	School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung	School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung
	Tai Mong Tsai	*SK-SK001 Sai Kung Central Lee Siu Yam Memorial School No. 18, Wai Man Road, Sai Kung, N.T.	*SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung	SK-APS05 Sai Kung Sung Tsun Catholic School (Primary Section) Blocks F & G, Po Tung Road, Sai Kung
Sha Tin Rural Committee	Ha Wo Che	*ST-ST017 The Little Flower's Catholic Primary School No. 11, Wo Che Street, Wo Che Estate, Sha Tin, N.T.	*ST-APS08 Pok Hong Community Hall Pok Hong Estate, Sha Tin, N.T.	ST-APS08 Pok Hong Community Hall Pok Hong Estate, Sha Tin, N.T.
	Pai Tau	*ST-ST005 Sha Tin Rural Committee No. 13, Pai Tau Street, Sha Tin, N.T.	*ST-APS08 Pok Hong Community Hall Pok Hong Estate, Sha Tin, N.T.	ST-APS08 Pok Hong Community Hall Pok Hong Estate, Sha Tin, N.T.
	Sha Tin Tau And Lee Uk	*ST-ST012 Chun Shek Community Hall Chun Shek Estate, Sha Tin, N.T.	*ST-APS08 Pok Hong Community Hall Pok Hong Estate, Sha Tin, N.T.	ST-APS08 Pok Hong Community Hall Pok Hong Estate, Sha Tin, N.T.
Tuen Mun Rural Committee	Nai Wai	*TM-TM011 Nai Wai Kin Hing Tong Fa Pau Association No. 32-D3, Nai Wai, Tuen Mun, N.T.	*TM-APS01 On Ting/Yau Oi Community Centre On Ting Estate, Tuen Mun, N. T.	TM-APS01 On Ting/Yau Oi Community Centre On Ting Estate, Tuen Mun, N. T.
	So Kwun Wat	*TM-TM018 So Kwun Wat (Li Uk) Village Office No. 219, So Kwun Wat Tsuen, Area 2, Tuen Mun, N.T.	*TM-APS01 On Ting/Yau Oi Community Centre On Ting Estate, Tuen Mun, N. T.	TM-APS01 On Ting/Yau Oi Community Centre On Ting Estate, Tuen Mun, N. T.
	Tseng Tau Tsuen (Middle And Lower)	*TM-TM023 CCC But San School No. 28 Castle Peak Road - San Hui, Tuen Mun, N.T.	*TM-APS01 On Ting/Yau Oi Community Centre On Ting Estate, Tuen Mun, N. T.	TM-APS01 On Ting/Yau Oi Community Centre On Ting Estate, Tuen Mun, N. T.
	Tseng Tau Tsuen (Upper)	*TM-TM023 CCC But San School	*TM-APS01 On Ting/Yau Oi Community Centre	TM-APS01 On Ting/Yau Oi Community Centre

		No. 28 Castle Peak Road - San Hui, Tuen Mun, N.T.	On Ting Estate, Tuen Mun, N. T.	On Ting Estate, Tuen Mun, N. T.
Sai Kung North Rural Committee	Hoi Ha	*TP-SKN013 Sai Kung Country Park Visitor Centre No. 531 Tai Mong Tsai Road, Sai Kung, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
Tai Po Rural Committee	Nam Hang	*TP-TP024 Nam Hang Village Office No. 33A Nam Hang Village, Tai Po, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
	Po Sam Pai	*TP-TP001 Po Sam Pai Village Office No. 15A Po Sam Pai Village, Tai Po, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
	San Tsuen (Lam Tsuen)	*TP-TP034 San Tsuen (Lam Tsuen) Village Office No. 61C Lam Tsuen San Tsuen, Tai Po, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
	Shek Kwu Lung	TP-TP043 Norwegian International School No. 170 Kam Shan Road, Tai Po, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T. *TP-APS02 Tai Po Community Centre Exhibition Hall, G/F, Tai Po Community Centre, No. 2 Heung Sze Wui Street, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
	Sheung Wun Yiu	*TP-TP006 Wan Tau Tong Neighbourhood Community Centre Wan Tau Tong Estate, Tai Po, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
	Shui Wo	*TP-TP018 Lions Club Lam Tsuen Youth Centre Fong Ma Po, Lam	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.

		Tsuen, Tai Po, N.T.		
	Tai Hang	*TP-TP026 Tai Hang Public School No. 9 Chung Sum Wai, Tai Hang, Tai Po, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
	Tai Po Tau Shui Wai	*TP-TP010 Tai Po Tau Shui Wai Village Office Tai Po Tau Shui Wai, Tai Po, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
	Wai Tau Tsuen	*TP-TP031 Wai Tau Village Office No. 52 Wai Tau Tsuen, Lam Tsuen, Tai Po, N.T.	*TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.	TP-APS01 Tai Yuen Community Hall Tai Yuen Estate, Tai Po, N.T.
Tsuen Wan Rural Committee	Yeung Uk	*TW-TW014 Buddhist Lam Bing Yim Memorial School No. 33 Tai Ha Street, Tai Wo Hau, Tsuen Wan, New Territories	*TW-APS12 Shek Wai Kok Community Hall Shek Wai Kok Estate, Tsuen Wan, New Territories	TW-APS12 Shek Wai Kok Community Hall Shek Wai Kok Estate, Tsuen Wan, New Territories
Ha Tsuen Rural Committee	Ha Pak Nai Tsuen	*YL-HT002 Ha Tsuen Heung Ha Pak Nai Tsuen Village Office Ha Pak Nai Tsuen (near the Public Toilet of Ha Pak Nai Tsuen), Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.	*YL-APS04 YLMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.
	Pak Nai Tsuen	*YL-HT007 Ha Tsuen Heung Pak Nai Tsuen Village Office Sheung Pak Nai Tsuen, Deep Bay Road, Yuen Long, N.T. (near former Ha Tsuen Heung Pak Nai Public School)	*YL-APS04 YLMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.
	San Uk Tsuen	*YL-HT010 Temporary Polling Station at Ha Tsuen Shi Football Field Ping Ha Road (Yau Kung Square), Ha	*YL-APS04 YLMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.

		Tsuen, Yuen Long, N.T.		
	San Wai	*YL-HT008 Ha Tsuen San Wai Village Office San Wai, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.	*YL-APS04 YLPSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLPSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.
	Tseung Kong Wai	*YL-HT013 Tseung Kong Wai Village Office No. 13B Tseung Kong Wai, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.	*YL-APS04 YLPSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLPSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.
Pat Heung Rural Committee	Cheung Po Tsuen	*YL-PH002 Former Shek Wu School Shek Wu Tong Tsuen, Kam Sheung Road, Pat Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Sheung Che Tsuen	*YL-PH009 Sheung Che Public School (Former Site) Sheung Che Tsuen, Pat Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Yuen Kong San Tsuen	*YL-PH013 Yuen Kong San Tsuen Village Office No. 20A, Yuen Kong San Tsuen, Pat Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Yuen Kong Tsuen	*YL-PH014 Yuen Kong Tsuen Village Office No. 135, Yuen Kong Tsuen, Pat Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
Ping Shan Heung Rural Committee	Fung Chi Tsuen	*YL-PS002 Fung Chi Tsuen Village Office Fung Chi Tsuen, Ping Shan Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS04 YLPSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui	YL-APS04 YLPSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui

			Wai, N.T.	Wai, N.T.
	Hung Uk Tsuen	*YL-PS005 Ping Shan Tin Shui Wai Sports Centre Ping Shan Tin Shui Wai Leisure and Cultural Building, No. 1 Tsui Sing Road, Tin Shui Wai, Yuen Long, N.T.	*YL-APS04 YLPMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLPMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.
	Ng Uk Tsuen	*YL-PS009 Ng Uk Tsuen Village Office No.2 Ng Uk Tsuen, Ping Shan Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS04 YLPMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLPMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.
	Sha Kong Wai	*YL-PS010 Temporary Polling Station at Sha Kong Wai Open Space near Lamp Post VA6755 Sha Kong Wai, Ping Shan Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS04 YLPMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLPMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.
	Shan Ha Tsuen	*YL-PS013 Shan Ha Tsuen Village Office No. 516 Shan Ha Tsuen, Shan Ha Road, Ping Shan Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long	YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long
	Shui Pin Tsuen	*YL-PS016 SKH Ling Oi Primary School No. 15 Ma Miu Road, Yuen Long, N.T.	*YL-APS04 YLPMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.	YL-APS04 YLPMSAA Tang Siu Tong Secondary School Ping Ha Road, Area 3, Tin Shui Wai, N.T.
	Tan Kwai Tsuen	*YL-PS020 Tan Kwai Tsuen Village Office No.91 Tan Kwai Tsuen Road, Hung Shui Kiu, Yuen Long, N.T.	*YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long	YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long
Shap Pat Heung Rural Committee	Choi Uk Tsuen	*YL-SPH001 Choi Uk Tsuen Village Office No. 64 Choi Uk Tsuen, Long Yat	*YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School	YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School

		Road, Yuen Long N.T.	No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui	No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui
	Kong Tau	*YL-SPH002 CCC Kei Yuen College Fung Yau Street East, Yuen Long, N.T.	*YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui	YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui
	Muk Kiu Tau	*YL-SPH006 Scout Association of Hong Kong Choi Chee Ming Luen Kwong Scout Centre No. 1 Tai Tong Tsuen, Tai Tong Road, Yuen Long, N.T.	*YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long	YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long
	Pak Sha	*YL-SPH023 Pak Sha Tsuen Village Office No. 116A Pak Sha Tsuen, Kiu Hing Road, Shap Pat Heung, Yuen Long, N.T.	*YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long	YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long
	Shung Ching San Tsuen (II)	*YL-SPH003 Wing On School (Former site) Shung Ching San Tsuen, Tai Shu Ha Road West, Yuen Long, N.T.	*YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui	YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui
	Tai Kei Leng (I)	*YL-SPH002 CCC Kei Yuen College Fung Yau Street East, Yuen Long, N.T.	*YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui	YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui
	Tai Kei Leng (II)	*YL-SPH002 CCC Kei Yuen College Fung Yau Street East, Yuen Long,	*YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School	YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School

		N.T.	No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui	No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui
	Tung Tau Tsuen	*YL-SPH015 Tung Tau Tsuen Village Office No. 1A Tung Tau Tsuen, Long Yat Road, Yuen Long, N.T.	*YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui	YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui
	Wong Nai Tun	*YL-SPH026 Wong Nai Tun Tsuen Village Office Wong Nai Tun, Yuen Long N.T.	*YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long	YL-APS08 Yuen Long Merchants Association Primary School 244 Castle Peak Road, Yuen Long
	Ying Lung Wai	*YL-SPH010 Chung Sing School No. 29 Yuen Long Kau Hui Road, Yuen Long N.T.	*YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui	YL-APS06 Cumberland Presbyterian Church Yao Dao Secondary School No. 28 Hong Yip Street, Area 16, Yuen Long Kau Hui
San Tin Rural Committee	Chau Tau	*YL-ST001 Ting Sze Hall Chau Tau, San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Chuk Yuen	*YL-ST002 Chuk Yuen Tsuen Village Office San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Fan Tin San Yi Cho	*YL-ST003 Tun Yu School San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Ha Wan Tsuen	*YL-ST001	*YL-APS01	YL-APS01

		Ting Sze Hall Chau Tau, San Tin, Yuen Long, N.T.	Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Pun Uk Tsuen	*YL-ST001 Ting Sze Hall Chau Tau, San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	San Wai (I)	*YL-ST003 Tun Yu School San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	San Wai (II)	*YL-ST003 Tun Yu School San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Wai Tsai	*YL-ST005 Yau Tam Mei Primary School (Former Site) Yau Tam Mei, San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Wing Ping Tsuen	*YL-ST003 Tun Yu School San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.
	Wo Sang Wai	*YL-ST005 Yau Tam Mei Primary School (Former Site) Yau Tam Mei, San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.

			N.T.	N.T.
	Yau Tam Mei (I)	*YL-ST005 Yau Tam Mei Primary School (Former Site) Yau Tam Mei, San Tin, Yuen Long, N.T.	*YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.	YL-APS01 Yuen Long Merchants Association Secondary School No. 20 Fung Nin Road, Yuen Long, N.T.

Notice is hereby given that the following places are designated as dedicated polling station and alternative dedicated polling station for conducting a poll on 8 January 2023 in the election of resident representatives of the 2023 Rural Ordinary Election. Notice is also hereby given that the hours during which the electors in custody of any law enforcement agency other than the Correctional Services Department can cast their votes, if a poll is to be held, are from 12:00 noon to 7:00 p.m. at the following dedicated polling station and alternative dedicated polling station:

Code and Address of Dedicated Polling Station	Code and Address of Alternative Dedicated Polling Station
* DPS201 Mei Tin Community Hall No. 9, Mei Mun Lane, Tai Wai, Sha Tin, New Territories	* DPS202 Tin Sum Police Station 2 Hin Keng Street Sha Tin, New Territories

Notice is hereby given that the following places are designated as reserve dedicated polling stations for conducting a poll on 8 January 2023 in the election of resident representatives of the 2023 Rural Ordinary Election. Notice is also hereby given that the hours during which the electors in custody of the Correctional Services Department can cast their votes within a time slot assigned by the Commissioner of Correctional Services, if a poll is to be held, are from 1:00 p.m. to 4:00 p.m. at the following reserve dedicated polling stations (if used):

Code of Reserve Dedicated Polling Station	Address of Reserve Dedicated Polling Station
DPS101	Cape Collinson Correctional Institution No. 123 Cape Collinson Road, Chai Wan, Hong Kong
DPS104	Nei Kwu Correctional Institution Hei Ling Chau Island
DPS105	Hei Ling Chau Correctional Institution Hei Ling Chau Island
DPS106	Hei Ling Chau Addiction Treatment Centre Hei Ling Chau Island
DPS108	Lai Chi Kok Reception Centre No. 5 Butterfly Valley Road, Kowloon
DPS109	Lai King Correctional Institution No. 16 Wa Tai Road, Kwai Chung, New Territories
DPS110	Lai Sun Correctional Institution Hei Ling Chau Island
DPS112	Tong Fuk Correctional Institution

	No. 31 Ma Po Ping Road, Lantau Island
DPS113	Pak Sha Wan Correctional Institution No. 101 Tung Tau Wan Road, Stanley, Hong Kong
DPS114	Pik Uk Correctional Institution No. 399 Clearwater Bay Road, Sai Kung, New Territories
DPS115	Pik Uk Prison No. 397 Clearwater Bay Road, Sai Kung, New Territories
DPS116	Stanley Prison No. 99 Tung Tau Wan Road, Stanley, Hong Kong
DPS117	Stanley Prison (Category A Complex) No. 99 Tung Tau Wan Road, Stanley, Hong Kong
DPS118	Siu Lam Psychiatric Centre No. 21 Hong Fai Road, Siu Lam, New Territories
DPS119	Shek Pik Prison No. 47 Shek Pik Reservoir Road, Lantau Island
DPS120	Sha Tsui Correctional Institution No. 35 Shek Pik Reservoir Road, Lantau Island
DPS121	Tai Lam Correctional Institution No. 108 Tai Lam Chung Road, Tai Lam Chung, New Territories
DPS122	Tai Lam Centre for Women No. 110 Tai Lam Chung Road, Tuen Mun, New Territories
DPS123	Tung Tau Correctional Institution No. 70 Tung Tau Wan Road, Stanley, Hong Kong
DPS124	Tai Tam Gap Correctional Institution No. 110 Shek O Road, Hong Kong
DPS125	Lo Wu Correctional Institution 163 Ho Sheung Heung Road, Sheung Shui

Notice is hereby given that the following places are designated as ballot paper sorting station and reserve ballot paper sorting station for sorting the ballot papers received from the dedicated polling stations (including the reserve dedicated polling station(s) (if used)) and alternative dedicated polling station on 8 January 2023 in the election of resident representatives of the 2023 Rural Ordinary Election:

Code and Address of Ballot Paper Sorting Station	Code and Address of Reserve Ballot Paper Sorting Station
BPSS001 Hin Keng Neighbourhood Community Centre No.5, Hin Wo Lane, Sha Tin, New Territories	BPSS002 Lung Hang Estate Community Centre Lung Hang Estate Sha Tin, New Territories

* Suitable for use by persons with a disability